

(利忌卡隆益合)(辟地云益均)(華高雲源利金)(理代属英)

(理代有皆埠各屬英)		處理代埠各大拿加	
Wing Hing Lung P. O. Box 1142 VICTORIA, B. C.	隆興永埠城	Hop Yick Lung 1214 Centre Street Calgary, Alta, Can.	隆益合
Hop Wo Co., 336 LaGauchetiere St.	號和合可地滿	Yee On Co. 68 Elizabeth Street Toronto, Ont., Can.	房藥安治
N. Montreal, Can.		Hingly Co. Ltd. P. O. Box 1871 Victoria, B. C.	司公利興
Dong Hing 16 Elizabeth St. Toronto, Ont. Can.	在舖興東	Ying Chong Lung Co. P. O. Box 514 Victoria, B. C.	隆昌榮
Kwong Lee Yuen	在舖源利廣	Quong Yick Co. 251 King St. Winnipeg, Man.	益均合
9705 101a Ave Edmonton. Alta.		Hop Lee Co. 126 Mill St. St. John, N. B.	利萬廣埠
Lee Lee Co. 123-19 St. E. P. O. Box 1287	在舖號利利	KWONG MAN SANG 222-226, Georgia St. E.	生萬廣埠
Saskatoon, Sask, Can.		VANCOUVER, B. C.	
Quong Chong Tai Co. 249 King St.	在舖泰昌廣	GIM LEE YUEN 17 Pender St.	源利金盛豐
Winnipeg Man, Can		VANCOUVER B. C.	

雲埠林九牧公所謹啟

（恩平）函 縣民吳冕堂 向在南洋羣島研究實業 對於製造玻璃業 頗有心得 伊爲石叻玻璃廠股東之一 客冬自星嘉坡回來 遍歷邑內外各地方 草就製造玻璃計劃書 送達各界瀏

Wn Bros. Seeds
48 Hastings S
Telephone Sey. 8
665 Granville
Telephone Sey.

茲將數種特價列左

粟米每磅	二毛	卡辣每磅	七毛
黃蠟豆每磅	二毛五	紅蘿蔔仔每磅	七毛
工每磅	七毛		

鍾智明 關崇秀 周祺
收到黨近達權社十吉年年捐芳名列

梁波	梁九如	胡周祥	曾準	徐照	鄭慶溥
梁炎	袁榮	周福祥	鄭瑞堯	陸北嚴	周悅
梁添福	袁忠	唐享	陳象慈	伍社嚴	黃懌
胡逢星	本渠	郭榮市	郭尚朝	郭忠海	葉翟

理代總大拿加
房藥大洲五華高雲
ENG CHOW (O.
104 Pender St. E.
Vancouver B. C.

▲寓客注意
啟者本旅館開設有年
各界人士旅居寄或稱
利便因與華人街接近
內有房百間每間有冷
熱水洗濯另有電話利
用現定每客一宿收銀
一元以上至一星期收
價由五元以上此佈
誠線詩磨九四〇一
HOTEL WEST
444 Carrall St.
Phone Say. 9401
Vancouver, B C
雲埠委市旅館主人啟

大觀客棧
歡迎僑廣
告

虞初志

壯漢曰。丈知其一。未知其二。此

女聞言。雲憶居鄉時。凡經過各地。砲竹店肆。幾於無處覓有。人家藉此工作養生者。尤觸目皆是。但不知廉州砲引。係向邕地取給。今聞壯漢語。如夢初覺。恍然曰。此真生財秘法也。

即日歸與生謀議。生曰：「吾原有舅氏在上廊街，專營炮引生理，祇以年來落莫，遂疏往來。今欲營此，但當滙款與彼，想無時不儲貨以待也。」

大漢公報

殷 州

趣緻之資料也。諸要人中。以好犬著者。當首推最近新就國府參謀總長職之何應欽。何有獵犬一頭。名喚阿虎。毛色黑白相間。威風凜凜。虎虎有霸氣。因以是名。近忽以失踪聞。何聆訊之下。深爲惋惜。

即飭人四出尋覓。詎踏破鐵鞋。均無踪影。乃在滬報懸賞招尋。聞至今仍未尋獲云。何之外。立法委員宋美齡女士。近亦頗好蓄犬消遣。

。去年。德人某。贈宋以德國警犬
一頭。此德人與贈蔣介石以髮織大
衣者不同。惜談者忘其姓氏。但只
記者此德人是莫登人氏而已。

周身白晰。精警異常。宋愛之彌篤。遊踪所至。出入與俱。卽湯山卦浴時。宋亦携該犬相隨。蔣在湯山。

。會親爲該犬拍數照。寄贈犬之前主。該犬至今尙未命名。惟宋口呼之爲「Tony」而已。聞宋愛護此犬。尤勝於人。以天氣寒冷。恐該犬不

能耐。乃命人購最佳之厚呢絨一幅以衣之。而犬所居之小屋。亦甚潔淨云。由此觀之。猛人之愛護其犬。如是圖致。猛人之犬。不知幾生。

修到幸福誠不淺哉。俗謂竈做太

梨園平

浪人

往顧曲。是夜所演之劇名「花愁」。爲坤伶李志芳登台首本。細看劇目說明書。拋浪頭甚高。如所謂「優界大明星」聲色藝三絕。曾畢業中學。及親筆寫字題詩」等是。另有許多豔羨唱和的詩詞。充斥紙上。大都是千篇一律。無甚新奇。一望

而知爲拜倒石榴裙下者。及觀芳伶奏技。剛剛演到芳伶去白梨花。被賊王強搶。收困于某寺黑房。此際見賊黨來勢洶洶。自應頓慄。不知所措。乃芳伶竟雍容自若。

虹。打洞結拜。持燭入黑房引芳伶。

洪人須領導民。

2

平狗。莫做亂世民。現世時局紛紜。太平二字。尙未談得到。故不若做猛人狗。實較做黨國民之爲愈。但吾儕小百姓。只恨未諳孫悟空之化身術。搖身一變。而變爲猛絕一時之猛人之犬也。

趣 緻 聞

滑稽之學生 (如來)

某學生：因踢足球碎隣婦玻璃窗……

婦令其賠償。學生詭曰：「吾父乃五金店店主，頃刻可倩其來修補也。」婦見其爲學生，信以爲然。不意該學生竟上五金店，對店主言曰：「吾

學生竟起丑金店。對店主言曰。吾母請汝往某處修玻璃窗。店主不慮其詐。乃派伴修之。既而工竣。伴向婦索值。婦不允。伴曰。汝子讀

余來修玻璃窗。今已竣工。尙不給
值耶。婦以爲其子口所許。向之理
論。伴大怒。幾致用武。後經旁人
排解。說出真情。至是始恍焉。

珠江韻

羣犬爭食（我公）

蔣桂正打完 馮蔣又鬥力

大哉黨政府 一班狗爭食

可^い悲劇非其所長^し。因其容色。未

境。方無懈可擊。唱曲一節。聲嬌

而悠揚。法口板路頗熟。但聲線低。不甚嘹嘍。道白尙欠清雅。且嗓音畧雜。如拖泥帶水。未能字字玲瓏。公餘之暇。援筆書此。非敢云評劇。寓褒貶。聊抒所懷耳。尙望芳伶。對於以上數點。加意研究。尙望捨短採長。則前途未可限量也。其勉旃。

照妖鏡

猛人與犬（海爾特）

猛人自猛人。犬自犬。猛人與犬。安可相提並論。然近來黨國猛人。

有愛犬癖者。實繁有徒。故猛人與犬。亦頗有關係。此亦足供吾人以

1

羣大爭食、唔理人哋譏嘲完、別一隻又混淆、狗仔、睇吓你哋嘅行為、真正係胡鬧、當初聯羣結隊、向着家主咆哮、邊一個敢話罵聲、邊一個就被痛咬、所以主人食品、都變了你哋嘉穀、呢陣分骨

唔勻、又試張牙舞爪。打顫打亂、打得不開交。最不幸就是主人、被個班惡犬嚙攞。唉。時時吵、寢食難安飽。罷各、不若珠余惡犬、同

無題
(金紫倩郎)

皛皛漢宵月一輪
明明娟照客愁新
恨無彩鳳雙飛翼
惱煞征鴻滿淚巾
人世稱心緣省獲
稱心古妓名昔賈
以道適過其家亟爲小題寄三友乃作

但遙遙過其家，慙爲心愛者。至夜仍游湖，上不返。夢中雲雨慮長顰。景陽宮井情難斷。况我天涯遠別人。

和彬先生贈陳皮梅原韵

人似香妃竟體芳
巧偷霓羽聰明絕
易去金釵如叔寶
論來才調擬雙文

湘裙款款起仙雲
傳向塵寰却莫分

(雙月)

祇憐常帶飄零怨
幾度長歌舞榭闌

即家人臥臥或時兒笑本替住况隔

混明者使論有應一胞相之（相映面街）版然入却見之

1. The first step in the process is to identify the problem or issue that needs to be addressed. This involves gathering information and understanding the context of the problem.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO PRESS

館 旅 路 斐 卑
 BELLVILLE ROOMS
 261 Hastings St. E.
 Vancouver, B. C.
 本旅館開設於喜市定街東二
 百六十一號地方高潔光綫明
 朗有暖氣龍熱水常便今爲廣
 招徠擴充生意計其最平者每
 日收銀五毫每星期與長住者
 另議望華友光顧喊綫矢磨四
 七五二
 ○
 本旅館主人啟

存心軒曹統新
(處訊通軒本)
C. T. SUN
900 Temple Street
Los Angeles, Cal., U. S. A.

外埠批發總行

丸散目錄

救急良方

來函取閱便寄

本軒近數年來對於僑胞之惠顧本軒膏丹丸散較大宗者例有折扣特再刊告俾還顧咸知若惠顧滿五次以上者九折俱照目錄原價折扣收現另議

每兩二元

[illegible]

散九兼盤星理命臺鏡明
 Ming Kan Toi
 P.O. Box 1443
 Victoria B.C. 英屬域多利埠

星斷吉凶
 能參鬼

大地人盤
 四餘七政筆金廿員
 逐月批評
 星盤八筆金捌員
 逐年批評
 筆金捌員
 大批八字筆金三員
 中大批八字筆金二員
 大批八字筆金五員
 大批星盆筆金五員

飛星刻度
 四季批評筆金拾員

命評貴賤
 敢並神峯

兼醫內外雜症
 神效遺精丸一服三員
 神效斷根探痔散三員
 神效花柳搜毒丸五員
 神效新舊老年疝氣丸三員
 輕症初服三五丸
 中症次服壹員
 老年重症十員
 諸君光顧如係○○○與私家赤紙概不承命
 敢者小弟同唐君即如各貴洲貴埠諸君
 顧限期七月一號以前所委批評八字與及
 各料丸散連銀並信條在限期內寄到者定
 必如命交付妥當若然逾期不候特此佈聞
 并頒

弟明鏡台
 徐錫需啟

民國拾八年元月十二日

英洲尤魚唐山糯米粉發行
 本號始創尤魚頭魚庄今開辦多年歷蒙各
 實號光顧不

恭頌極樂良醫

異地風霜傷心作客他鄉月夕風朝傷心煩偶去尋歡誰知惹着鸚鵡頭症愈幸得友人介紹在極樂氏先生處調治無極及五日之久頑疾消除弟今平安回唐感頌恩不淺特登數言以表謝悃

番禺 江介珍恭頌

險悞一世風流

幸得良醫妙手

弟由祖國回來染有風流毛病而且在於船中難求良醫良藥以濟沉痾陽具潰爛膿血淋漓龜頭起有數小孔而膿血由孔而出流落陰囊陰囊亦見微潰行則痛苦不言可知幸得桃仙主人梁榮世復介紹